

# NIEDERSCHRIFT

**über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004  
Rathaus, Stadtverordnetensitzungssaal (1. Stock), Schloßplatz 6,  
Wiesbaden**

---

Vorsitz : Frau Stadtverordnetenvorsteherin Thiels (CDU)

Anwesende Stadtverordnete siehe Anlage 1

Ferner anwesend: siehe Anlage 2

Es fehlten: siehe Anlage 3

---

Bestandteil dieser Niederschrift sind die Drucksachenbände zu den Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung und ihrer Ausschüsse mit den in der Tagesordnung aufgeführten Magistratsvorlagen (MV) bzw. Tagebuchangelegenheiten (TB) der

Drucksachenlisten (DL) (Drucksachenband 94 )  
Nr. 18/04

Drucksachenlisten (DL) (Drucksachenband 95 )  
Nrn. 21/04, 22/04 + NÖ, 23/04 + NÖ,  
24/04 +NÖ, 25/04 , 26/04 + NÖ

Die mit der Einladung zugegangenen und die in der Sitzung verteilten Beratungsunterlagen sind der Niederschrift entsprechend den Angaben bei den einzelnen Beschlüssen bzw. Protokollnotizen beigefügt.

Die Sitzung ist gemäß § 80 a der GO der Stadtverordnetenversammlung der Landeshauptstadt Wiesbaden auf Tonträger aufgezeichnet.

Zu den Redebeiträgen gilt das gesprochene Wort.

**Beginn: 16:30      Uhr**

**Ende: 22:44      Uhr**

**Seite 2 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Frau Stadtverordnetenvorsteherin begrüßt Frau Stadtv. Nadine Ruf (SPD), die für Frau Sarah Thomas nachgerückt ist. Außerdem gratuliert Frau Stadtverordnetenvorsteherin Thiels Stadtv. Kai-Christofer Burghard zum Geburtstag.

Entschuldigt für heute haben sich Frau Stadtv. Kopp, Herr Stadtv. Dr. Michael Goßmann und Herr Stadtv. von Scheidt.

Zum Tag der Jugend berichtet sie, dass sich bereits 10 Schulen hierzu angemeldet haben.

Nach der Eröffnung der Sitzung stellt die Vorsitzende die form- und fristgerechte Einladung gemäß § 58 HGO i.V. mit § 62 HGO sowie die Beschlussfähigkeit gemäß § 53 HGO fest.

## **Tagesordnung I**

0460

Tagesordnung

### **1. Es werden umgesetzt:**

#### Auf Antrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN

- Punkte 1 und 1.1. der Tagesordnung III (04-V-16-0013 und 04-V-51-0019)  
Folklore im Garten  
auf Tagesordnung I , neuer Tagesordnungspunkt 18
- Punkt 5 der Tagesordnung III (04-V-36-0017)  
Entlassung von 53 Platanen  
Auf Tagesordnung I, neuer Tagesordnungspunkt 17

#### Auf Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion

- Punkt 8 der Tagesordnung III ( 04-V-51-0031)  
Jugendarbeit in Bierstadt  
Auf Tagesordnung I, neuer Tagesordnungspunkt 21.

### **2. Dringlichkeitsanträge:**

- Dringlichkeitsantrag der CDU zu City Link
- Dringlichkeitsantrag Bündnis 90/Die Grünen zu ESWE-Bad
- Dringlichkeitsantrag SPD zu Sportplatz Berliner Straße

### **3. Zum Abstimmungsverhalten** von SPD, BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, Die Republikaner und Linke Liste liegen Protokollerklärungen vor, die Bestandteil dieses Beschlusses sind.

**Seite 3 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

4. **Protokollnotizen** der Fraktionen von SPD, Bündnis 90/Die Grünen und Linke Liste sind Bestandteil der jeweiligen Beschlüsse
5. In der **Beratungsfolge** werden die Tagesordnungspunkte 12, 13 und 14 der Tagesordnung I getauscht.

Gegen die Tagesordnung werden keine Bedenken erhoben. Die Abstimmungsergebnisse und Protokollnotizen sind den entsprechenden Beschlüssen zugesetzt worden.

einstimmig

0514

Mitteilungen

einstimmig

0515

Fragestunde

einstimmig

0516 04-S-00-0002

Bericht des Oberbürgermeisters

Der Bericht des Oberbürgermeisters ist dem Beschluss als Anlage beigefügt.

einstimmig

**Die Tagesordnungspunkte 4,8,10 und 15 der Tagesordnung I kommen gemeinsam zum Aufruf**

0517 04-F-02-0062

Hartz zu Ende denken

- Antrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 06.09.2004 –

**Seite 4 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Stadtv. Stefan Burghardt beantragt, den Antrag heute als eingebracht zu betrachten und zu überweisen an den Finanz- und Wirtschaftsausschuss.

Stadtv. Wansner beantragt auch die Überweisung an den Ausschuss für Soziales.

Nein: Die REP

0518 04-F-06-0013

Keine 1-Euro-Jobs in Wiesbaden

- Antrag des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste vom 09.09.2004 –

Stadtv. Weinerth beantragt über den Antrag heute abstimmen zu lassen.

Stadtv. Stefan Burghardt beantragt die absatzweiße Abstimmung:

1. Absatz: Ablehnung gegen REP und Linke Liste
2. Absatz: Ablehnung mit CDU, FDP und Stadtv. Hirzel

Gegen: CDU, FDP und Stadtv. Hirzel

0519 04-F-06-0014

Kein Wohnungsverlust für Arbeitslosengeld-II-Bezieher/innen und ihre Familien

- Antrag des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste vom 09.09.2004 –

Stadtv. Weinerth beantragt über den Antrag heute abstimmen zu lassen.

Stadtv. Stefan Burghardt beantragt den Antrag durch die geführte Aussprache für erledigt zu erklären aufgrund der gegebenen Zusage des Dezernenten hier zu handeln.

Gegen: CDU, FDP und Stadtv. Hirzel

0520 04-F-03-0083

Leitlinien zur kommunalen Umsetzung von "Hartz IV"

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 14.09.2004 –

Stadtv. Stefan Burghardt beantragt, den Antrag heute als eingebracht zu betrachten und zu überweisen an den Finanz- und Wirtschaftsausschuss.

Stadtv. Wansner beantragt auch die Überweisung an den Ausschuss für Soziales.

Nein: Die REP

**Seite 5 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

0521 04-F-01-0060

Familienfreundliche Politik auf breiter Basis

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 14.09.2004 –

Stadtv. Ahrenhöfer: Geht davon aus, dass Frau Trutzel moderierende Funktion hat.

NEIN: CDU, FDP, Die REP und Stadtv. Hirzel

**Die Tagesordnungspunkte 5 und 5.1 (Dringlichkeitsantrag CDU) der Tagessordnung I kommen  
gemeinsam zum Aufruf.**

0522 04-F-03-0084

City-Link als Einstieg in ein regionales Verkehrssystem

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 15.09.2004 –

Stadtv. Große: Vorbehaltlich einer Beschlussfassung in der heutigen Sitzung zur Sache erklärt Stadtv. Große für die Fraktion BÜNDNIS90/DIE GRÜNEN sich zur Übernahme des Dringlichkeitsantrags der CDU-Fraktion bereit.

Ja: CDU, FDP und Stv. Hirzel

0523 04-F-02-0063

City-Link als Einstieg in ein regionales Verkehrssystem

- Dringlichkeitsantrag der CDU-Stadtverordnetenfraktion vom 20.09.2004 –

Stadtv. Kessler: Beantragt die Überweisung beider Anträge in den Ausschuss für Planung, Bau und Verkehr.

Stadtv. Akasoy bringt ein den Änderungsantrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion (siehe zu Beschluss)

Ja: CDU, FDP und Stv. Hirzel

0524 04-F-04-0006

**Seite 6 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Bekanntnis der Landeshauptstadt Wiesbaden zur deutschen Sprache

- Antrag des Fraktionsstatusinhabers DIE REPUBLIKANER vom 09.09.2004 –

Stadtv. Guntrum: Beantragt den Antrag durch die geführte Aussprache für erledigt zu erklären.

Gegen Die REP

0525 04-V-05-0007

Neuausrichtung der Informations- und Kommunikationstechnik (IuK-neu);  
Zuschlagsentscheidung zur GmbH-Gründung

Ja. CDU, FDP und Stv. Hirzel

0526 04-F-01-0059

Rechte und Pflichten in Aufsichtsgremien städtischer Gesellschaften

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 13.09.2004 –

Stadtv. Akasoy: Moniert, dass Stadtkämmerer Dr. Müller und Stadtv. Lorenz nicht im Saal seien.

Stadtv. Oschmann: Beantragt nach der Geschäftsordnung Ende der Debatte.

GO: Ja: CDU, FDP und Stadtv. Hirzel

0527 04-F-06-0015

Weitere finanzielle Förderung des Vereins "Soziale Hilfe e.V."

- Antrag des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste vom 14.09.2004 –

Stadtv. Weinerth: Beantragt die Erledigung des Antrages durch die geführte Aussprache.

Gegen: Grüne und Linke Liste

0528 04-F-03-0082

Baum- und Grünbestand effektiv schützen

**Seite 7 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 14.09.2004 –

Stadtv. Bohrer beantragt die namentliche Abstimmung.

namentliche Abstimmung 37 Jastimmen, 39 Neinstimmen.

0529 04-F-03-0085

Resolution - Rettet den Bannwald

- Antrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom 15.09.2004 –

Stadtv. Bohrer (Linke Liste) stellt einen Änderungsantrag (siehe zu Beschluss), der gegen die Stimmen des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste abgelehnt wird.

Gegen: Grüne und Linke Liste

0530 04-F-01-0045

Graffiti in Wiesbaden

- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 28.06.2004 –

Stadtverordnetenvorsteherin Thiels stellt den Beschluss des Ausschusses für Planung, Bau und Verkehr zur Abstimmung.

Nein: SPD, Grüne und Linke Liste

0531 04-V-36-0017

Entlassung von 53 Platanen aus dem Naturdenkmalschutz (ND 62a) nach § 14 HENatG

Nein: Grüne, Die REP, Linke Liste und Stv. Hirzel

0532 04-A-16-0013

Übergabe des Festivals Folklore im Garten an einen privaten Anbieter

NEIN: Die REP ENTHALTUNG: Linke Liste

**Seite 8 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

0533 04-V-51-0019

Übergabe des Festivals Folklore im Garten an einen privaten Anbieter

Nein: Die REP Enthaltung: Linke Liste

0534 04-F-01-0061

Nutzung des Stadions an der Berliner Straße  
- Antrag der SPD-Stadtverordnetenfraktion vom 23.09.2004 -

einstimmig

0535 04-F-03-0086

ESWE-Bad  
Dringlichkeitsantrag der Stadtverordnetenfraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN vom  
23.09.2004 -

Die REP: Enthaltung

0536 04-V-51-0031

Jugendarbeit in Bierstadt

Der Änderungsantrag (siehe Beschluss) der CDU-Stadtverordnetenfraktion wird angenommen bei  
Enthaltung REP und Linke Liste, gegen die Fraktionen von SPD und Bündnis90/Die Grünen.

Enthaltung REP und Linke Liste  
Nein: SPD und Grüne

+ + +

## **Tagesordnung II**

0461 04-S-00-0001

**Seite 9 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Zusammenstellung der vom Ältestenausschuss und dem Ausschuss für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung aufgrund der in § 20 Abs. 3 der Geschäftsordnung festgelegten Ermächtigung in der gemeinsamen öffentlichen Sitzung vom 12.08.2004 gefassten endgültigen Beschlüsse

REP: Enthaltung

0462 04-V-01-0012

Bürgerbeirat Wiesbaden; Kenntnisnahme von der Niederschrift über die 37. Sitzung am 24.05.2004

einstimmig

0463 04-V-01-0016

Bürgerbeirat Wiesbaden; Kenntnisnahme von der Niederschrift über die 38. Sitzung am 30.06.2004

einstimmig

0464 04-V-01-0017

Seniorenbeirat Wiesbaden; Jahresbericht 2002 - 2004

einstimmig

0465 04-V-04-0008

Niederschrift über die Sitzung des Beirates für Städtebau und Architektur der Landeshauptstadt Wiesbaden am 03.06.2004

einstimmig

0466 04-F-05-0013

Sicherheit, Sauberkeit und Verkehr

- Antrag der FDP-Stadtverordnetenfraktion vom 29.06.2004 -

**Seite 10 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

GRÜNE: Empfehlung Umweltausschuss: Unterpunkte 1-3 Nein;  
Linke Liste: Nein Unterpunkte 1-2

0467 04-V-08-0006

Elly-Heuss-Schule; Sanierung des Tuffsteingesimses

einstimmig

0468 04-V-08-0007

Öffentlich-rechtliche Vereinbarung zwischen dem Main-Taunus-Kreis und der  
Landeshauptstadt Wiesbaden zur Aufnahme von Wiesbadener Kindern an der  
Heinrich-von-Brentano-Schule in Hochheim und MTK-Kindern an der gymnasialen  
Oberstufe an der Wilhelm-Leuschner-Schule

Protokollerklärung der SPD Stadtverordnetenfraktion:

Die SPD-Fraktion stimmt der Vereinbarung mit der Maßgabe zu, dass eine angemessene  
Busverbindung für die Schülerinnen und Schüler aus AKK sicher gestellt wird.

Protokollerklärung des Fraktionsstatusinhabers Linke Liste:

Lehnt die Sitzungsvorlage ab, da die vorgesehene Lösung der dringend notwendigen Ausweitung von  
IGS-Kapazitäten in AKK nicht Rechnung trägt.

Linke Liste: Nein

0469 04-V-08-0009

Reinigung der Hermann-Ehlers-Schule

Linke Liste: Nein

0470 04-V-11-0002

Personalwirtschaftssystem LOGA: Bericht zur Moduleinführung

Linke Liste: Enthaltung

**Seite 11 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

0471 04-V-11-1010

Bericht zur Altersteilzeitarbeit für das Berichtsjahr 2003

einstimmig

0472 04-V-11-7003

Standort- und Büroflächenoptimierung;  
Zweiter Bericht zum Zielerreichungsgrad

einstimmig

0473 04-V-20-0029

Investitionscontrolling 2. Quartal 2004

einstimmig

0474 04-V-31-0003

Investitionsmaßnahmen im Bereich Verkehrsüberwachung

einstimmig

0475 04-V-33-0006

Vorzeitige Freigabe von Haushaltsmitteln

REP : NEIN

0476 04-V-36-0016

Niederschrift über die nicht öffentliche Sitzung des Naturschutzbeirates beim Magistrat  
der Landeshauptstadt Wiesbaden vom 27.05.2004

einstimmig

**Seite 12 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

0477 04-V-36-0018

Niederschrift über die nicht öffentliche Sitzung des Naturschutzbeirates beim Magistrat der Landeshauptstadt Wiesbaden vom 24.06.2004

einstimmig

0478 04-V-52-0011

Sanierung des Reitsportgeländes im Schlosspark Wiesbaden-Biebrich

Linke Liste: Nein

0479 04-V-40-0013

Verwaltungshaushalt Schulen - Schulraumreinigung, Dienst der Schulhausmeisterinnen und -hausmeister, Schulbudget

Linke Liste: Enthaltung

0480 04-V-41-0015

Namentliches Gedenken an die aus Wiesbaden deportierten und ermordeten jüdischen Bürgerinnen und Bürger

REP: Nein

0481 04-V-51-0032

Betriebskostenzuschuss für die Erweiterung der Kinderkrippe Rosengärtchen, Juliusstraße 8, 65189 Wiesbaden, unter Trägerschaft der Europa-Schule Dr. Obermayr e.V.

einstimmig

0482 04-V-51-0035

Freigabe von Haushaltsmitteln im VMH für Mittagstisch

**Seite 13 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

einstimmig

0483 04-V-52-0012

Anschaffung von zwei mobilen Zusatztribünen für die Sporthalle am Zweiten Ring

einstimmig

0484 04-V-53-0706

Feinstaub- und Stickstoffdioxid-Messwerte;  
medizinische Stellungnahme

einstimmig

0485 04-V-61-0045

Durchführungsvertrag zum Vorhaben- und Erschließungsplan "Fachmarktzentrum  
Wiesbaden-Nordenstadt";  
Fristverlängerung

einstimmig

0486 04-V-69-0003

Neuer Dringlichkeitskatalog der Wohnungsvergabe

REP: Enthaltung - Linke Liste: Enthaltung

0487 04-V-80-8025

Schaffung von Ausbildungsplätzen im Verbund

einstimmig

0488 04-V-80-8026

**Seite 14 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Profilierung Einzelhandelsstandort Wiesbaden

Linke Liste: Nein

0489 04-V-80-8027

Auszahlung Quartalsabschlag für Verein "Berufswege für Frauen"

REP: Nein

0490 04-V-80-8030

Förderung von EXINA e. V.; Vorabfreigabe Quartalsabschlag III/2004

REP: Enthaltung

+ + +

### **Tagesordnung III**

0491 04-A-16-0013

Übergabe des Festivals Folklore im Garten an einen privaten Anbieter

Einstimmig

#### **Umgesetzt auf Tagesordnung I**

0492 04-V-51-0019

Übergabe des Festivals Folklore im Garten an einen privaten Anbieter

Einstimmig

#### **Umgesetzt auf Tagesordnung I**

0493 04-V-04-0007

**Seite 15 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Fahrplanwechsel am 12.12.2004

Protokollerklärung der SPD Stadtverordnetenfraktion:

Die SPD-Fraktion gibt zu Protokoll, dass sie sich zur Vorlage der Stimme enthält, da der Zeitablauf des Beteiligungsverfahrens keine angemessene Würdigung der Entscheidungsgrundlagen zugelassen hat.

Den im Ausschuss für Planung, Bau und Verkehr am 14.09.2004 beschlossenen Maßgaben zum Fahrplanwechsel am 12.12.2004 (Beschluss Nr. 0171) stimmt die SPD-Fraktion zu.

Enthaltung SPD, REP und LiLi

0494 04-V-07-0006

Genehmigung von üpl-Mitteln für das Rechnungsjahr 2003 im UA 1.1120 -  
Verkehrsüberwachung

Nein: GRÜNE, Linke Liste Enthaltung: Stadtv. Hirzel

0495 04-V-10-0008

1. Änderung der Geschäftsordnung für die Ortsbeiräte der Landeshauptstadt Wiesbaden i. d. F. vom 30.03.1999;  
Neufassung des § 9 "Öffentlichkeit"
2. Erweiterung der Beteiligungsrechte der Ortsbeiräte

einstimmig

0496 04-V-36-0017

Entlassung von 53 Platanen aus dem Naturdenkmalschutz (ND 62a) nach § 14 HENatG

Einstimmig

**Umgesetzt auf Tagesordnung I**

0497 04-V-51-0027

**Seite 16 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Nachwahl eines Mitgliedes in den Jugendhilfeausschuss

Enthaltung REP

0498 04-V-51-0029

Nachwahl eines stellvertretenden Mitgliedes in den Jugendhilfeausschuss

Enthaltung REP

0499 04-V-51-0031

Jugendarbeit in Bierstadt

Einstimmig

**Umgesetzt auf Tagesordnung I**

0500 04-V-51-0034

Kommunale Trägerschaft der Grundsicherung für Arbeitssuchende gemäß Sozialgesetzbuch II

- Bestätigung des Beschlusses des Ausschusses für Finanzen, Wirtschaft und Beschäftigung Nr. 340 vom 12.08.2004 -

Nein: Linke Liste Enthaltung REP

0501 04-V-61-0009

Bebauungsplanentwurf "Tunnelbachtal - 2. Änderung - nördlich der Höhenstraße" im Ortsbezirk Sonnenberg  
Beschluss über die Änderung nach § 13 BauGB und die verkürzte öffentliche Auslegung

Nein Grüne und LiLi, Enthaltung REP

0502 04-V-61-0029

**Seite 17 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Vorhabenbezogener Bebauungsplan "Südliche Freiburger Straße" im Ortsbezirk  
Delkenheim;  
- Beschluss über die Änderung des rechtsverbindlichen Bebauungsplanes "Links dem  
Mainzer Weg und Seegewann - 2. Änderung" (Delkenheim 1980/1)

Enthaltung REP und Herr Hirzel

0503 04-V-61-0034

Bebauungsplanentwurf "Bornberg/Schlink" im Ortsbezirk Sonnenberg  
- Satzungsbeschluss -

Enthaltung REP und Stadtv. Hirzel

0504 04-V-66-0212

Änderung des Bebauungsplans Petersweg-Ost;  
Beauftragung einer Verkehrsuntersuchung

Protokollerklärung der SPD Stadtverordnetenfraktion:

Die SPD-Fraktion gibt zu Protokoll, dass sie der Vorlage nicht zustimmt, da zu diesem Vorhaben keine  
Beteiligung des Ortsbeirates stattgefunden hat.

Nein SPD

0505 04-V-80-8020

Vorabfreigabe von Haushaltsmitteln zur Aktualisierung der  
Einzelhandelsstrukturuntersuchung und zur Erarbeitung einer raumordnerischen und  
städtebaulichen Untersuchung hinsichtlich der Ansiedlung von großflächigem  
Einzelhandel im Gewerbegebiet Petersweg-Ost

Protokollerklärung der SPD Stadtverordnetenfraktion:

Die SPD-Fraktion gibt zu Protokoll, dass sie der Vorlage nicht zustimmt, da zu diesem Vorhaben keine  
Beteiligung des Ortsbeirates stattgefunden hat.

Nein SPD

**Seite 18 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

0506 04-V-61-0046

Flächennutzungsplanänderung für den Planbereich "Mainzer Straße - Bereich E, Zentraler Verwaltungsstandort" im Ortsbezirk Südost

Nein LiLi, Enthaltung REP

0507 04-V-61-0044

Bebauungsplanentwurf "Mainzer Straße Bereich E" (Zentraler Verwaltungsstandort) im Ortsbezirk Wiesbaden-Südost;  
- Änderungsbeschluss und Beschluss über die erneute öffentliche Auslegung

Nein LiLi und Herr Hirzel, Enthaltung Grüne und REP

0508 04-A-02-0022

Berufung von 10 Vertrauenspersonen für die Wahl der Jugendschöffinnen und Jugendschöffen

Es steht die korrigierte Fassung des Beschlusses des Ältestenausschusses anstelle Frau Monika Heller Frau Nadine Ruf zu benennen, zur Abstimmung.

Nein LiLi

+ + +

## **Tagesordnung IV**

0509 04-V-20-0026

Übertragung der von der Landeshauptstadt Wiesbaden gehaltenen Geschäftsanteile von 20% an der GWW auf die ESWE Holding

Enthaltung REP und LiLi

0510 04-V-22-0004

**Seite 19 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Projekt MoVe22 - Zusatzentwicklungen KA-Toolset

Nein LiLi

0511 04-V-32-0011

Unbefristete Niederschlagung eines rechtskräftigen Bußgeldes

Enthaltung REP

0512 04-V-80-2337

Verzeichnis der vom 01.01.2004 bis 31.03.2004 genehmigten Grundstücksvorlagen

Enthaltung Herr Hirzel

0513 04-V-82-0010

Rechnungslegung des Carol-Nachman-Preises 2003

einstimmig

+ + +

Anlagen

Wiesbaden, November 2004

Die Stadtverordnetenvorsteherin

Die Schriftführerin

Thiels

Paa

**Seite 20 der Niederschrift über die Sitzung der Stadtverordnetenversammlung  
am 23.09.2004**

Beschl. Vorlagen  
Nr. Nr.

Anlage  
Nr.

Beratung und Abstimmung gemäß § 61 HGO

---

Stadtverordnetenvorsteherin